STAMOS® | WELDING GROUP

BEDIENUNGSANLEITUNG

USER MANUAL | INSTRUKCJA OBSŁUGI | MANUEL D'UTILISATION | ISTRUZIONI D`USO | MANUAL DE INSTRUCCIONES | NÁVOD K POUŽITÍ

SWS05
SWS06

expondo.com

INHALT | CONTENT | CONTENU | CONTENIDO | TREŚĆ | CONTENUTO | OBSAH

DE	3
EN	4
PL	5
CZ	6
FR	7
IT	8
ES	9

PRODUKTNAME PRODUCT NAME NAZWA PRODUKTU NÁZEV VÝROBKU NOM DU PRODUIT NOME DEL PRODOTTO NOMBRE DEL PRODUCTO	SCHWEISSVORHANG MIT GESTELL WELDING SCREEN EKRAN SPAWALNICZY SVÁŘECÍ ZÁVĚS RIDEAU DE SOUDURE PARETE DI PROTEZIONE PER SALDATURA CORTINA DE PROTECCIÓN PARA SOLDADURA	SCHWEISSVORHANG WELDING CURTAIN EKRAN SPAWALNICZY SVÁŘECÍ ZÁVĚS RIDEAU DE SOUDURE PARETE DI PROTEZIONE PER SALDATURA CORTINA DE PROTECCIÓN PARA SOLDADURA
MODELL PRODUCT MODEL MODEL PRODUKTU MODEL VÝROBKU MODÈLE MODELLO MODELO	SWS05	SWS06
HERSTELLER MANUFACTURER PRODUCENT VÝROBCE FABRICANT PRODUTTORE FABRICANTE	EXPONDO POLSKA SP. Z O.O. SP. K.	
ANSCHRIFT DES HERSTELLERS MANUFACTURER ADDRESS ADRES PRODUCENTA ADRESA VÝROBCE ADRESSE DU FABRICANT INDIRIZZO DEL PRODUTTORE DIRECCIÓN DEL FABRICANTE	UL. NOWY KISIELIN-INNOWACYJNA 7, 66-002 ZIELONA GÓRA | POLAND, EU	

BEDIENUNGSANLEITUNG

TECHNISCHE DETAILS

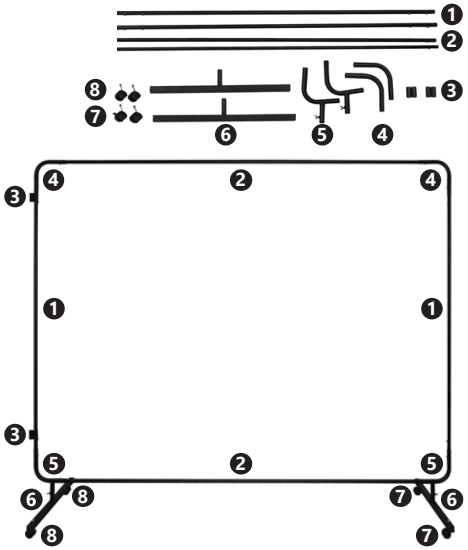
Produktname	SCHWEIßVOR-HANG MIT GESTELL	SCHWEIS-SVOR-HANG
Modell	SWS05	SWS06
Schirmabmessungen [mm]	1740 x1740	1750 x1750
Abmessungen des Rahmens [mm]	1740x1800	-
Schirmmaterial	UV-beständiger, feuerfester Kunststoff; Kevlarfäden	
Lichttransmission basierend auf einer Lichtquelle A>0.0001 [%]	0,93	
Spektrale Durchlässigkeit für Wellenlängen 210nm≤λ≤313nm [%]	< 0,002	
Spektrale Durchlässigkeit für Wellenlängen 313nm≤λ≤400nm [%]	< 3	
Gefahrenstufe <1 (400nm≤λ≤1400nm)	0,6	
Lichtdurchlässigkeit basierend auf der Lichtquelle A nach der Einwirkung von UV-Licht [%]	0,63	
Relative Änderung der Lichtdurchlässigkeit nach UV-Bestrahlung [%]	29,6	
Gefahrenstufe <1 (400nm≤λ≤1400nm) nach Einwirkung von UV-Strahlen	0,59	
Material der Rahmenkonstruktion	Stahlkonstruktion, Kunststoffräder	-
Schirmgewicht [kg]	1,9	
Gewicht der Stellage [kg]	7	-

ANWENDUNGSGEBIET

Die Schweißerschutzwand ist eine individuelle Schutzvorrichtung, die den Arbeitsbereich umschließen und sichern soll. Es schützt Ihre Mitarbeiter vor Lichtbögen, Funken und Splittern.

Für alle Schäden bei nicht zweckgemäßer Verwendung haftet allein der Betreiber.

ZUSAMMENBAU DER STELLAGE



Setzen Sie die Schutzwand zusammen, indem Sie die Elemente so anbringen, dass sie sich an den in der Abbildung angegebenen Stellen befinden.

1. Die mit den Nummern 1, 2, 4 und 5 gekennzeichneten Elemente der Schutzwand sind mit dem Riegel verbunden.
2. Die Element Nr. 3 dient zur Befestigung weiterer Stellageteile. Sie werden auf Element 1 angebracht, das zwischen den Schnappverschlüssen positioniert ist.
3. Element Nr. 5 und Element Nr. 6 werden mit einer Flügelschraube befestigt.
4. Die Gewindestifte 7 (mit Bremse) und 8 (ohne Bremse) werden in die Löcher in der Basis des Ständers (Nr. 6) eingesetzt und mit der Mutter verschraubt.
5. Die Stellage ist jetzt einsatzbereit.

HINWEISE ZUR VERWENDUNG

- Die Schweißerschutzwand erfüllt die Anforderungen der Norm EN ISO 25980.
- An dem Schirm befinden sich um den gesamten Umfang herum Öffnungen, die mithilfe der im Set enthaltenen Kabelbinder zur Montage dienen.
- Die Stellage verfügt über Plastikräder, um die Konstruktion problemlos auf glatter Oberfläche bewegen zu können. Zwei der Räder haben eine Bremse.
- Überprüfen Sie nach jedem Gebrauch, ob das Produkt beschädigt ist.
- Verwenden Sie niemals ein defektes Produkt.
- Kunststoffteile nicht mit Lösungsmitteln reinigen. Benzin, Verdünnungsmittel, Benzol, Alkohol oder Öl können die Kunststoffteile beschädigen. Mit einem weichen Tuch mit Wasser und Seife reinigen.
- Zum Reinigen der Stellage-Oberflächen ausschließlich nicht ätzende Substanzen verwenden.
- Sichern Sie das Produkt während des Transports gegen versehentliche Beschädigung.

USER MANUAL

TECHNICAL DATA

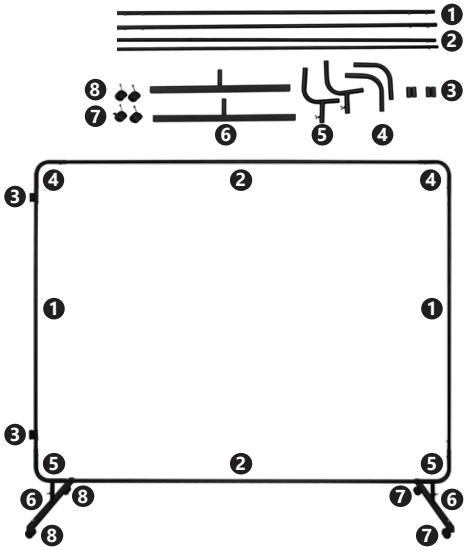
Product name	WELDING SCREEN	WELDING CURTAIN
Model	SWS05	SWS06
Screen dimensions [mm]	1740x1740	1750x1750
Stand dimensions [mm]	1740x1800	-
Used materials (screen)	UV resistant, flame retardant plastic, Kevlar thread seams	
Light permeability based on an A>0.0001 light source [%]	0,93	
Spectral transfer ratio for wave length 210nm≤λ≤313nm [%]	< 0,002	
Spectral transfer ratio for wave length 313nm≤λ≤400nm [%]	< 3	
Hazard level <1 (400nm≤λ≤1400nm)	0,6	
Light permeability based on an A light source after exposure to UV rays [%]	0,63	
Relative change in light permeability after exposure to UV rays [%]	29,6	
Hazard level <1 (400nm≤λ≤1400nm) after exposure to UV rays	0,59	
Used materials (stand)	Steel frame, plastic wheels	-
Screen weight [kg]	1,9	
Stand weight [kg]	7	-

AREAS OF APPLICATION

The welding screen is a personal protection equipment item designed to separate and protect the working area. It is used to protect workers from the welding arc light, sparks and spatter.

The user is responsible for any damage resulting from non-intended use of the device.

ASSEMBLING THE STAND



Assemble the stand by connecting the individual elements so that they are aligned according to the positions marked on the diagram.

1. Connect stand elements marked with numbers 1, 2, 4 and 5 using snap fasteners.
2. Use elements number 3 to connect to another stand. Place them over element 1 between the snap fasteners.
3. Use a wing bolt to attach element number 5 to element number 6.
4. Place threaded wheel pins 7 (with brake) and 8 (without brake) in the stand base (element number 6) and tighten with nut.
5. The stand is ready for use.

USE GUIDELINES

- The welding screen is compliant with EN ISO 25980 standard.
- There are eyelets along the entire circumference of the screen for attaching the screen using cable ties included in the accessories.
- The stand is equipped with plastic wheels so that it can be moved over flat surfaces. There are brakes on two of the wheels.
- Inspect for damage after each use.
- Do not use if the product is damaged.
- Do not wipe plastic parts with solvent. Solvents such as gasoline, thinner, benzene, alcohol, ammonia and oil may damage and crack plastic parts. Do not wipe them with such solvents. Wipe plastic parts with a soft cloth lightly dampened with soapy water.
- Clean stand surface using detergents free from corrosive substances.
- Secure the product against accidental damage during transport.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

DANE TECHNICZNE

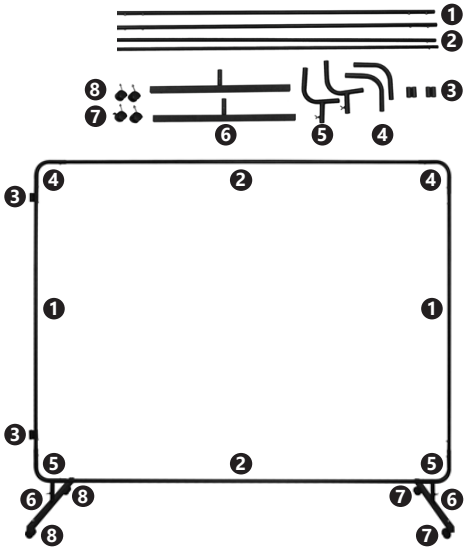
Nazwa produktu	EKRAN SPAWALNICZY	
Model	SWS05	SWS06
Wymiary ekranu [mm]	1740x1740	1750x1750
Wymiary stelażu [mm]	1740x1800	-
Materiał wykonania ekranu	Odporny na promieniowanie UV, ognioodporny plastik, szwy z nici kewlarowych	
Przepuszczalność świetlna oparta na źródle światła A>0.0001 [%]	0,93	
Transmitancja spektralna dla długości fal 210nm≤λ≤313nm [%]	< 0,002	
Transmitancja spektralna dla długości fal 313nm≤λ≤400nm [%]	< 3	
Poziom zagrożenia <1 (400nm≤λ≤1400nm)	0,6	
Przepuszczalność świetlna oparta na źródle światła A po naświetlaniu promieniami UV [%]	0,63	
Względna zmiana przepuszczalności świetlnej po naświetlaniu promieniami UV [%]	29,6	
Poziom zagrożenia <1 (400nm≤λ≤1400nm) po naświetlaniu promieniami UV	0,59	
Materiał wykonania stelażu	Stalowa konstrukcja, plastikowe kółka	-
Waga ekranu [kg]	1,9	
Waga stelażu [kg]	7	-

OBSZAR ZASTOSOWANIA

Ekran spawalniczy jest środkiem ochrony indywidualnej przeznaczonym do odgrodzenia i zabezpieczenia przestrzeni roboczej. Służy do ochrony współpracowników przed światłem łuku elektrycznego, iskrami oraz odłamkami.

Odpowiedzialność za wszelkie szkody powstałe w wyniku użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem ponosi użytkownik.

SKŁADANIE STELAŻA



Złożyć stelaż łącząc ze sobą poszczególne elementy tak, aby znajdowały się w miejscach odpowiednio oznaczonych na rysunku.

1. Elementy stelaża oznaczone numerami 1, 2, 4 i 5 łączy się na zatrzask.
2. Elementy nr 3 służą do dołączenia kolejnego stelaża. Nakłada się je na element 1, umiejscawiając pomiędzy zatrzaskami.
3. Element nr 5 z elementem nr 6 mocuje się śrubą motylkową.
4. Gwintowane trzpienie kółek 7 (z hamulcem) i 8 (bez hamulca) umieszcza się w otworach w podstawie stojaka (el. Nr 6) oraz zakręca nakrętką.
5. Stelaż jest gotowy do użytku.

WSKAZÓWKI UŻYTKOWANIA

- Ekran spawalniczy spełnia wymagania normy EN ISO 25980.
- Na ekranie na całym obwodzie znajdują się oczka służące do montażu ekranu za pomocą opasek zaciskowych znajdujących się w akcesoriach.
- Stelaż posiada plastikowe kółka umożliwiające bezproblemowe przesuwanie go po płaskiej powierzchni. Dwa z kółek posiadają hamulec.
- Po każdym użyciu kontrolować, czy produkt nie uległ uszkodzeniu.
- Nigdy nie używać uszkodzonego produktu.
- Nie należy wycierać elementów z tworzyw sztucznych rozpuszczalnikami. Rozpuszczalniki takie jak benzyna, rozcieńczalnik, benzen, alkohol, amoniak czy olej mogą zniszczyć elementy z tworzyw sztucznych. Elementy te czyścić przy użyciu miękkiej ściereczki zwilżonej wodą z mydłem.
- Do czyszczenia powierzchni stelaża należy stosować wyłącznie środki niezawierające substancji żrących.
- Na czas transportu zabezpieczać produkt przed przypadkowymi uszkodzeniami.

NÁVOD K OBSLUZE

TECHNICKÉ ÚDAJE

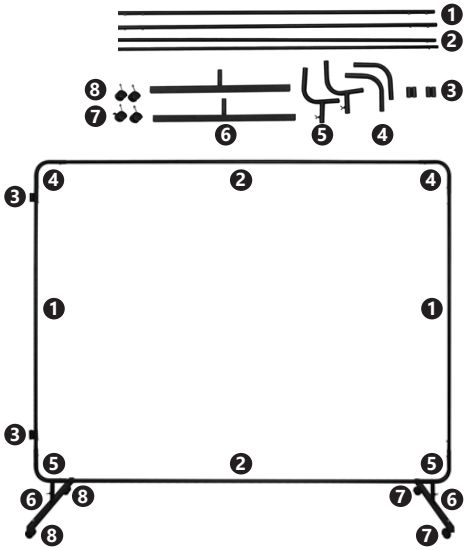
Název výrobku	SVÁŘECÍ ZÁVĚS	
Model	SWS05	SWS06
Rozměry zástěny [mm]	1740x1740	1750x1750
Rozměry rámu [mm]	1740x1800	-
Materiál zástěny	odolné vůči UV záření, ohnivzdorný plast, Švy – kevlarové nitě	
Světelná propustnost založena na světelném zdroji A>0.0001 [%]	0,93	
Spektrální transmitance pro vlnovou délku 210nm≤λ≤313nm [%]	< 0,002	
Spektrální transmitance pro vlnovou délku 313nm≤λ≤400nm [%]	< 3	
Práh nebezpečnosti <1 (400nm≤λ≤1400nm)	0,6	
Světelná propustnost založena na světelném zdroji A po UV ozáření [%]	0,63	
Relativní změna světelné propustnosti po UV ozáření [%]	29,6	
Práh nebezpečnosti <1 (400nm≤λ≤1400nm) po UV ozáření	0,59	
Provedení rámu	ocelový rám, plastová kolečka	-
Hmotnost zástěny [kg]	1,9	
Hmotnost rámu [kg]	7	-

OBLAST POUŽITÍ

Svářecí zástěna je osobním ochranným prostředkem určeným pro oddělení a ohrazení pracovního prostoru. Slouží k ochraně spolupracovníků proti výbojům elektrického oblouku, jiskrám a střepinám.

Odpovědnost za veškeré škody vzniklé v důsledku použití zařízení v rozporu s určením nese uživatel.

POSKLÁDÁNÍ RÁMU



Rám poskládejte spojením jednotlivých dílů tak, aby se nacházely na stejných místech jako na obrázku.

1. Díly rámu označené čísly 1, 2, 4 i 5 spojte přezkami.
2. Díly 3 slouží pro připojení dalšího rámu. Nasazují se na díl 1 umístěním mezi přezky.
3. Díl 5 se spojte s dílem č. 6 motýlkovým šroubem.
4. Závitové kolíky koleček 7 (s brzdou) a 8 (bez brzdy) vložte do otvorů v základně zástěny (díl 6) a zašroubujte maticí.
5. Rám je připraven k použití.

NÁVOD K POUŽÍVÁNÍ

- Zástěna splňuje požadavky normy EN ISO 25980.
- Po celém obvodu zástěny se nacházejí očka pro montáž zástěny pomocí upínacích pásků přiložených v příslušenství.
- Rám má plastová kolečka umožňující bezproblémové přesunování po rovném povrchu. Dvě kolečka mají brzdu.
- Po každém použití kontrolujte, zda se výrobek nepoškodil.
- Nikdy nepoužívejte poškozený výrobek.
- Díly z umělé hmoty nevytírejte rozpouštědly. Taková rozpouštědla jako je benzín, ředidlo, benzen, alkohol, amoniak či olej mohou poničit díly z umělé hmoty. Tyto části je nutno čistit pomocí měkkého hadříku navlhčeného vodu a mýdlem.
- K čištění povrchu rámu používejte pouze přípravky neobsahující leptavé látky.
- Po dobu přepravy zabezpečte výrobek proti náhodnému poškození.

MANUEL D'UTILISATION

DÉTAILS TECHNIQUES

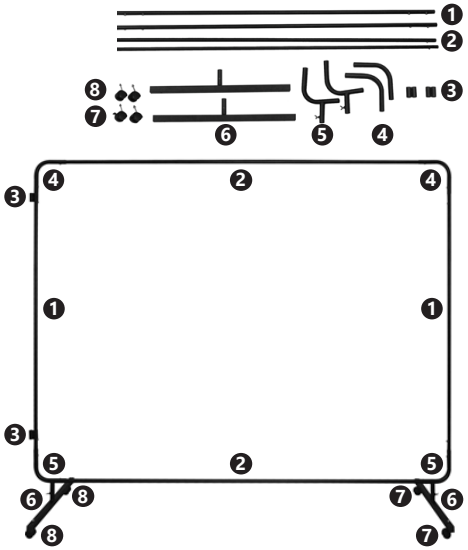
Nom du produit	RIDEAU DE SOUDURE	
Modèle	SWS05	SWS06
Dimensions de l'écran [mm]	1740x1740	1750x1750
Dimensions du cadre [mm]	1740x1800	-
Matériau de l'écran	Plastique réfractaire, résistant aux UV; Fibres de Kevlar	
Transmission lumineuse basée sur une source lumineuse de A>;0.0001 [%]	0,93	
Perméabilité spectrale pour la longueur d'onde 210nm≤λ≤313nm [%]	< 0,002	
Perméabilité spectrale pour la longueur d'onde 313nm≤λ≤400nm [%]	< 3	
Niveau de risque <;1 (400nm≤λ≤1400nm)	0,6	
Transmission lumineuse basée sur une source lumineuse A après rayons UV [%]	0,63	
Changement relatif de la transmission de la lumière après rayons UV [%]	29,6	
Niveau de risque <;1 (400nm≤λ≤1400nm) après exposition aux rayons UV	0,59	
Matériau du cadre	Structure en acier, roues en plastique	-
Poids de l'écran [kg]	1,9	
Poids du cadre [kg]	7	-

UTILISATION

Le rideau de soudure est un dispositif de protection individuel qui permet de fermer et de sécuriser votre espace de travail. Il permet de protéger les personnes environnantes des rayons lumineux, étincelles et éclats.

L'utilisateur assume toute responsabilité en cas de dommages liés à un usage inapproprié de l'appareil.

ASSEMBLAGE DU STAND



Montez l'écran de protection en plaçant les différents éléments comme sur l'illustration.

1. Les éléments désignés par les numéros 1, 2, 4 et 5 sont reliés par un système de verrouillage.
2. L'élément n° 3 sert à fixer des pièces de support supplémentaires. Ils doivent être montés sur l'élément 1 qui est positionné entre les fermetures à cliquets.
3. Les éléments n°5 et 6 sont à fixer avec une clé à molette.
4. Les vis sans tête 7 (avec frein) et 8 (sans frein) sont à insérer dans les trous de la base du pied (N°6) et à sécuriser avec un écrou.
5. Le cadre est maintenant prêt-à-l'emploi.

INFORMATIONS RELATIVES À L'UTILISATION

- Le rideau de soudure répond à la norme EN ISO 25980.
- Tous les trous de montage se trouve dans la circonférence de l'écran et doivent être utilisés avec les attaches fournies.
- Le cadre dispose de roues en plastique pour pouvoir déplacer la structure en toute facilité sur une surface plate. Deux des roues sont équipées de freins.
- Contrôlez l'état du matériel après chaque utilisation.
- N'utilisez jamais du matériel défectueux.
- Ne pas nettoyer les parties en plastique avec des solvants. L'essence, les diluants, le benzène, l'alcool ou l'huile peuvent endommager les pièces en plastique. Nettoyez-les avec un chiffon doux, de l'eau et du savon.
- N'utilisez que des substances non corrosives pour nettoyer les surfaces du cadre.
- Protégez l'appareil contre tout dommage mécanique qui pourrait se produire pendant le transport.

ISTRUZIONI PER L'USO

DETTAGLI TECNICI

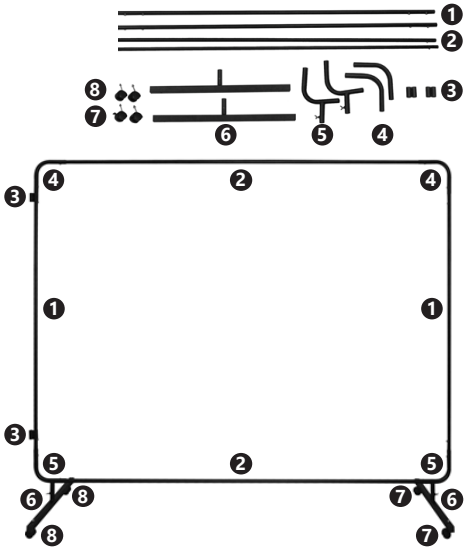
Nome del prodotto	PARETE DI PROTEZIONE PER SALDATURA	
Modello	SWS05	SWS06
Dimensioni dello schermo [mm]	1740x1740	1750x1750
Dimensioni del telaio [mm]	1740x1800	-
Materiale dello schermo	Resistente ai raggi UV, plastica ignifuga; fibra kevlar	
Trasmissione della luce basata su una sorgente luminosa A>0,0001[%].	0,93	
Permeabilità spettrale per lunghezze d'onda 210nm≤λ≤313nm [%]	< 0,002	
Permeabilità spettrale per lunghezze d'onda 313nm≤λ≤400nm [%]	< 3	
Livello di pericolo < 1 (400nm≤λ≤1400nm)	0,6	
Permeabilità della luce basata sulla sorgente luminosa A dopo influsso di luce UV [%]	0,63	
Cambiamento relativo della permeabilità della luce dopo irraggiamento UV [%]	29,6	
Livello di pericolo < 1 (400nm≤λ≤1400nm) dopo l'esposizione a raggi UV	0,59	
Materiale di costruzione del telaio	Struttura in acciaio, ruote in plastica	-
Peso dello schermo [kg]	1,9	
Peso del ripiano [kg]	7	-

INDICAZIONI D'USO

La parete di protezione per la saldatura è un dispositivo di protezione individuale che serve per circoscrivere la zona di lavoro e renderla sicura. Protegge i lavoratori da archi luminosi, scintille e schegge.

L'operatore è responsabile di tutti i danni derivanti da un uso improprio.

MONTAGGIO DELLA STRUTTURA



Montare la parete, posizionando gli elementi come indicato nella figura.

1. Gli elementi della parete contrassegnati dai numeri 1, 2, 4 e 5 sono da collegare con la sbarra.
2. Gli elementi numero 3 servono per il fissaggio delle altre parti della struttura. Vanno fissati sull'elemento 1, che è posizionato fra le chiusure a scatto.
3. Gli elementi 5 e 6 vengono fissati mediante una vite ad alette.
4. Le barre filettate 7 (con freni) e 8 (senza freni) devono essere inserite nella base del supporto (nr. 6) e avvitate mediante la madrevite.
5. La struttura è ora pronta per essere utilizzata.

INDICAZIONI PER L'USO

- Il pannello di protezione per la saldatura soddisfa i requisiti della norma EN ISO 25980.
- Sullo schermo, lungo tutto il perimetro, si trovano delle aperture che, con l'aiuto delle fascette contenute nel set, servono per il montaggio.
- La struttura è dotata di ruote di plastica, per muovere la parete senza problemi su superfici lisce. Due delle ruote sono dotate di freni.
- Controllare dopo ogni utilizzo se il prodotto è danneggiato.
- Non usare mai un prodotto difettoso.
- Non pulire le parti in plastica con solventi. Benzina, diluenti, benzolo, alcol o olio possono danneggiare le parti in plastica. Pulire con un panno morbido e con acqua e sapone.
- Per la pulizia delle superfici non utilizzare sostanze corrosive.
- Durante il trasporto, proteggere a dovere il prodotto in modo da non danneggiarlo.

MANUAL DE INSTRUCCIONES

DATOS TÉCNICOS

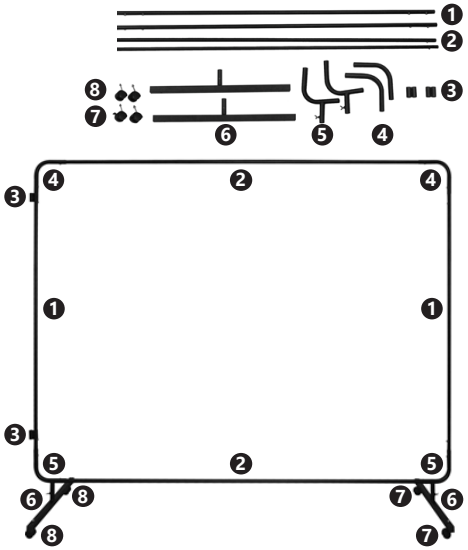
Nombre del producto	CORTINA DE PROTECCIÓN PARA SOLDADURA	
Modelo	SWS05	SWS06
Medidas de la pantalla [mm]	1740x1740	1750x1750
Dimensiones del marco [mm]	1740x1800	-
Material de la pantalla	Plástico refractario resistente a rayos UV Fibras de kevlar	
Transmisión de luz basada en una fuente de A>0.0001 [%]	0,93	
Impermeabilidad de espectro para longitudes de onda 210nm≤λ≤313nm [%]	< 0,002	
Impermeabilidad de espectro para longitudes de onda 313nm≤λ≤400nm [%]	< 3	
Nivel de protección <;1 (400nm≤λ≤1400nm)	0,6	
Transparencia basada en una fuente lumínica A para efectos de rayos UV [%]	0,63	
Cambio relativo de transparencia a rayos UV [%]	29,6	
Nivel de protección <;1 (400nm≤λ≤1400nm) para efectos de rayos UV	0,59	
Material de la estructura	Estructura de acero, ruedas de plástico	-
Peso de la pantalla [kg]	1,9	
Peso de la estructura [kg]	7	-

ÁMBITO DE APLICACIÓN

La cortina de soldadura es un dispositivo protector de seguridad individual que circunda el lugar de trabajo y lo asegura. Protege a terceros del arco eléctrico, chispas y esquirlas.

El usuario es responsable de los daños derivados de un uso inadecuado del aparato.

MONTAJE DE LA ESTRUCTURA



Monte la estructura conectado los elementos entre sí tal y como se indica en la imagen.

1. Los elementos marcados en la imagen con los números 1, 2, 4 y 5 se unen mediante la barra.
2. El elemento n° 3 sirve para fijar a otra estructura. Quedará fijado al elemento 1 de la otra estructura.
3. Los elementos 5 y 6 deben ensamblarse con tuercas de mariposa.
4. Los tornillos prisioneros de las ruedas 7 (con freno) y 8 (sin freno) deben introducirse en los orificios en la base del marco (n° 6) y fijarse con tuercas.
5. La estructura está ahora lista para su uso.

RECOMENDACIONES DE USO

- El protector de soldadura cumple la normativa EN ISO 25980.
- Alrededor de la pantalla se encuentran orificios para fijar la cortina al marco mediante bridas.
- La estructura dispone de ruedas de plástico para desplazar la pantalla sobre superficies lisas fácilmente. Dos de las ruedas tienen freno.
- Examine después de cada uso si el producto está dañado.
- Nunca utilice el producto si estuviera defectuoso.
- No limpie las piezas de plástico con disolventes. Gasolina, disolventes, benzol, alcohol o aceite pueden deteriorar las piezas de plástico. Para realizar la limpieza, utilice un paño suave con agua y jabón.
- Para limpiar la superficie de la estructura utilice exclusivamente sustancias no corrosivas.
- Asegure el producto contra posibles daños durante transporte.

NOTES/NOTIZEN

NOTES/NOTIZEN

STAMOS® | WELDING GROUP

UNSER HAUPTZIEL IST DIE ZUFRIEDENHEIT UNSERER KUNDEN!
BEI FRAGEN KONTAKTIEREN SIE UNS BITTE UNTER:

OUR CUSTOMERS' SATISFACTION IS OUR MAIN GOAL!
PLEASE CONTACT US WITH QUESTIONS AT:

NASZYM GŁÓWNYM CELEM JEST SATYSFAKCJA KLIENTÓW
W PRZYPADKU PYTAŃ PROSIMY O KONTAKT Z PRZEDSTAWICIELEM
W DANYM KRAJU:

NAŠÍM HLAVNÍM CÍLEM JE SPOKOJENOST NAŠICH ZÁKAZNÍKŮ! V PŘÍPADĚ OTÁZEK
NÁS PROSÍM KONTAKTUJTE NA:

NOTRE BUT PREMIER EST VOTRE SATISFACTION!
POUR TOUTE QUESTION, CONTACTEZ NOUS SUR:

NUESTRO OBJETIVO PRINCIPAL ES LA SATISFACCIÓN DE NUESTROS CLIENTES!
SI TIENE PREGUNTAS, POR FAVOR PÓNGANSE EN CONTACTO CON NOSTROS EN:

I NOSTRO PRINCIPALE OBIETTIVO È LA SODDISFAZIONE DEI NOSTRI CLIENTI!
PER EVENTUALI DOMANDE PER FAVORE, CI CONTATTINO SOTTO:

CONTACT

expondo Polska sp. z o.o. sp. k.

ul. Nowy Kisielin-Innowacyjna 7
66-002 Zielona Góra | Poland, EU

e-mail: info@expondo.com